

Representasjonsmandat

Mellom undertegnede,

[SELSKAPSNAMN FOR SELSKAPET], registrert i handel- og selskapsregisteret for [STED FOR REGISTRERING] med nummer [REGISTRERINGSNUMMER FOR SELSKAPET], med registrert kontor i [FULL ADRESSE FOR DET REGISTRERTE KONTORET], representert ved [PERSON SOM ER AUTORISERT TIL Å SIGNERE FOR SELSKAPET], behørig autorisert for dette formålet,

(heretter referert til som «Selskap»),

Cartel des Camions B.V. et privat selskap med begrenset ansvar som har sitt registrerte kontor i Maliebaan 70, 3581CV Utrecht, Nederland, og er registrert i et handelskammer med nummer 858514540, representert av Laurent Leopold Geelhand de Merxem, behørig autorisert for dette formålet,

(heretter referert til som «Struktur»),

(heretter kollektivt referert til som «Parter»).

ETTERSOM:

- A. EU-kommisjonen dømte MAN, Volvo/Renault, Daimler, Iveco og DAF¹ 19. juli 2016 for brudd på konkurransereglene underlagt EU-loven².
- B. Denne avgjørelsen førte til at selskapene som ble dømt, deltok i en avtale med følgende formål:
 - B.i. Priskoordinering knyttet til «bruttoprislister» for mellomstore lastebiler (mellom 6 og 16 tonn) og store lastebiler (over 16 tonn) i EØS-området,
 - B.ii. Tidsplanen for innføring av utslippsteknologier for å holde mellomstore og store lastebiler i samsvar med de stadig strengere utslippsstandardene i Europa (fra Euro 3-standarden til Euro 6-standarden som er gjeldende for øyeblikket)
 - B.iii. Konsekvensene av de nødvendige kostnadene for utslippsteknologiene for kundene, for å overholde de stadig strengere utslippsstandardene i Europa (fra Euro 3-standarden til Euro 6-standarden som er gjeldende for øyeblikket).
- C. Mot slutten av forhandlingene, der produsentene anerkjente deltakelse i avtalen, påla EU-kommisjonen bøter på totalt EUR 2 926 499 000.
- D. Ifølge EU-kommisjonen deltok også Scania³ i Kartellet, men vedkjente seg ikke sin deltakelse i lovbruddet.

¹ Den nøyaktige listen over enhetene er som følger: MAN SE, MAN Truck & Bus AG, MAN Truck & Bus Deutschland GmbH, AB Volvo (publ.), Volvo Lastvagnar AB, Volvo Group Trucks Central Europe GmbH, Renault Trucks SAS, France Daimler AG, Fiat Chrysler Automobiles N.V., CNH Industrial N.V., Iveco S.p.A., Iveco Magirus AG, PACCAR Inc., DAF Trucks N.V. og DAF Trucks Deutschland GmbH.

² Case AT. 39824 – lastebiler

³ Scania AB, Scania CV AB og Scania Deutschland GmbH

- E. Som følge av dette har Kommisjonen krevd forhandlinger mot Scania, som har resultert i en bot på EUR 880 523 000.
- F. Scania anket denne avgjørelsen i EU-retten, og disse forhandlingene pågår fremdeles.
- G. Resultatet av praksisene som ble brukt av Produsentene, er at privatpersoner (foretak eller enkeltpersoner) har pådratt seg skade som de kan søke om erstatning for fra en nasjonal domstol med domsmyndighet.
- H. Selskapet ble pådratt skade grunnet lovbruddet fastsatt iht. avgjørelsene i EU-kommisjonen 19. juli 2016 og 27. september 2017.
- I. Selskapet ønsker å beholde Strukturen som har instruert Hausfeld & Co LLP til å handle på deres vegne for å oppnå et erstatningskrav for skaden som ble pådratt grunnet Kartellet, og satt i gang av Produsentene, enten individuelt eller kollektivt.
- J. Partene har derfor samtykket å gjennomføre dette i representasjonsmandatet.

DET ER AVTALT SOM FØLGER:

1. Definisjoner

- 1.1. Betingelser med store forbokstaver viser til meningen angitt nedenfor:
 - 1.1.1. «**Avdeling**» viser til firmaet Hausfeld & Co LLP, hjemmehørende på 12 Gough Square, EC4A 3DW London, Storbritannia, med kontorer i Brussel og Paris, som har blitt beholdt av Strukturen for å representere Selskapets interesser og andre fordringshavere i en lignende eller identisk situasjon.
 - 1.1.2. «**Kartell**» viser til alle lovbruddene som er nevnt i EU-kommisjonens avgjørelser, datert 19. juli 2016 og 27. september 2017 (Case AT.39824 – lastebiler).
 - 1.1.3. «**Produsenter**» viser til MAN, Volvo/Renault, Daimler, Iveco, Paccar, DAF, Scania, deres datterselskaper og/eller andre personer som Avdelingen eller Strukturen mener må delta i forhandlingene.
 - 1.1.4. «**Mandat**» viser til dette representasjonsmandatet iht. samtykket av Selskapet og Strukturen.
 - 1.1.5. «**Krav**» viser til alle skadene som potensielt er pådratt av Selskapet grunnet lovbruddet som er fastsatt av avgjørelsene vedtatt av EU-kommisjonen 19. juli 2016 og 27. september 2017 (Case AT. 39824 – lastebiler).
 - 1.1.6. «**Gjenopprettede beløp**» viser til alle beløp som Produsentene må betale til Selskapet som følge av en rettskraftig dom eller en forliksavtale, eller andre positive kontantbeløp som skal betales av Produsentene med det formål å kompensere Kravene til Selskapet.

2. Anvendelse

- 2.1. Mandatet er begrenset til Krav knyttet til kjøretøy over 6 tonn som ble kjøpt eller leid fra 1997 til og med 2013, underlagt muligheten for at gjeldende tid eller kjøretøy kan utvides under forhandlingene.
- 2.2. Alle kjøretøy som ikke er nevnt i punkt 2.1 ovenfor, er unntatt anvendelsen av Mandatet, og Strukturen påtar seg ikke ansvar i for disse kjøretøyene.

3. Formål

- 3.1. Iht. avsnitt 2 gir Selskapet mandat til Strukturen, en juridisk enhet som har den som objekt, i samsvar med organisasjonsartiklene, til å representere felles interesser til flere selskaper som er i en situasjon som ligner eller er identisk med Selskapets, til å handle på Selskapets vegne for å gjenopprette Krav, individuelt eller kollektivt, inkludert, spesielt:
 - 3.1.1. Til å inngå forhandlinger, individuelt eller kollektivt, eller påta seg en annen enstemmig konfliktløsningsprosess med Produsentene for og på vegne av Selskapet.
 - 3.1.2. Til å innføre eventuelle rettslige meklinger i eller utenfor retten for og på vegne av Selskapet, individuelt eller kollektivt.
 - 3.1.3. Til å akseptere rettsavgjørelser, anke og forsvare, og innhente dommer, ordrer og sikkerhet.
 - 3.1.4. Til å foreta nødvendige sikkerhetstiltak, for eksempel inndragning i forhold til Produsentene eller tredjeparter.
 - 3.1.5. Til å utføre tiltak som Strukturen eller Avdelingen vurderer som ønskelige, nyttige eller nødvendige for å ivareta Selskapets interesser.
- 3.2. Hvis en Produsent eller Produsenter tilbyr en forliksavtale, vil Strukturen informere Selskapet, som vil kunne godta eller avvise et slikt tilbud etter eget skjønn.

4. Forpliktelse om samarbeid

- 4.1. Selskapet samtykker i å levere fullstendige og ærlige instruksjoner samt oppgi alle dokumenter de besitter som er nyttige eller relevante i forhold til Kravene, til Strukturen.
- 4.2. Selskapet samtykker i å informere Strukturen og Avdelingen umiddelbart om informasjon, omstendigheter eller endringer av en slik art som kan ha innvirkning på Kravene, aspekter ved forhandlingene eller innsamlingen av de Gjenopprettede beløpene.
- 4.3. Selskapet samtykker i at de ikke vil starte forhandlinger eller diskusjoner med formål om å nå en forliksavtale med Produsentene i forbindelse med Kravene i hele perioden av Mandatet.
- 4.4. Når Selskapet ber om det, og dessuten når det synes nødvendig, vil Strukturen holde Selskapet informert om utviklingen i saken.

5. Godtgjørelse

- 5.1. Gebyrer til Avdeling eller Struktur og kostnader eller utgifter i forbindelse med Krav vil ikke bæres av Selskapet, uansett hva utfallet av forhandlingene er, iht. avsnitt 5.2 nedenfor.
- 5.2. Selskapet samtykker å tilbakebetale 25 % av det samlede, Gjenopprettede beløpet til Strukturen.
- 5.3. For å sikre korrekt ytelse av forpliktelsene beskrevet i avsnitt 5.2, samtykkes det i at de Gjenopprettede beløpene plasseres på en escrow-konto tilhørende Strukturen, som vil tilbakebetale de Gjenopprettede beløpene til Selskapet, med unntak av godtgjørelsen som er nevnt i avsnitt 5.2.
- 5.4. Hvis Selskapet skal motta, direkte eller indirekte, hele eller deler av de Gjenopprettede beløpene fra Produsentene eller en tredjepart i forbindelse med Kravene, til tross for bestemmelsene angitt i avsnitt 5.3, samtykker Selskapet at godtgjørelsen nevnt i avsnitt 5.2 utbetales til Strukturen innen 21 dager etter at Selskapet har mottatt de Gjenopprettede beløpene.

6. Forpliktelse om konfidensialitet

- 6.1. Partene samtykker å respektere taushetsplikten og holde all informasjon i ethvert dokument eller kommunikasjon mellom dem hemmelig og konfidensiell i forbindelse med Krav, saksbehandlingen som oppstår som følge av Krav eller Mandatet, inkludert informasjon som utveksles før signeringen av Mandatet, og spesielt:
 - 6.1.1. Ikke å offentliggjøre, distribuere, reprodusere eller formidle slik informasjon til tredjeparter, enten muntlig, skriftlig eller på annen måte.
 - 6.1.2. Kun gi tilgang til slik informasjon til sine ansatte, Selskapets ledere og deres Avdelinger som trenger tilgang til den i henhold til Mandatet.
- 6.2. På grunn av det kollektive innholdet i forhandlingene – dvs. at Kravene til alle medlemmer som er i en lignende eller identisk situasjon, påvirkes av fremtidig utvikling i forhandlingene – anerkjenner og samtykker Selskapet og Strukturen i at det er strengt nødvendig at konfidensialiteten til informasjonen som Strukturen eller Avdelingen gir Selskapet, opprettholdes.
- 6.3. I egen interesse samtykker Selskapet til at all konfidensiell informasjon som nevnt i punkt 6.1, kan videreformidles til Avdelingen og dennes partnere, forbindelser, ansatte eller agenter, og at slik informasjon behandles som konfidensiell informasjon i henhold til de etiske reglene som gjelder for det yrket.
- 6.4. Forpliktelsene det henvises til i avsnittene 6.1 til 6.4 i Mandatet, er gjeldende i fem år etter avslutningen eller oppsigelsen av Mandatet.

7. Datavern

- 7.1. Strukturen overholder gjeldende lover ved å iverksette passende tekniske og organisatoriske tiltak for å beskytte data mot utilsiktet eller ulovlig destruksjon, utilsiktet tap, endring, formidling eller uautorisert tilgang. Disse tiltakene gir et sikkerhetsnivå som er tilpasset risikoen forbundet med behandlingen og innholdet i dataene som beskyttes.
- 7.2. Strukturen setter i gang prosedyrer for å sikre at autoriserte tredjeparter har tilgang til personopplysninger, og respekterer og bevarer konfidensialiteten og sikkerheten til personopplysningene.

8. Vilkår for Mandatet

- 8.1. Dette Mandatet gjelder for en ubestemt periode.

9. Oppsigelse

- 9.1. Hvis Selskapet ønsker å si opp Mandatet, skal Selskapet varsle om sin skjønnsmessige beslutning om oppsigelse til Strukturen i et rekommandert brev. Oppsigelsen trer i kraft på den datoen oppsigelsesbrevet mottas.
- 9.2. Hvis Selskapet sier opp Mandatet etter at søksmålet er inngått mot Produsentene, med hensyn til betydelige utgifter pådratt av Strukturen, samtykker Selskapet å betale Strukturen et beløp på EUR 350 per kjøretøy som identifiseres av Selskapet, som oppføres av Strukturen eller Avdelingen og som faller innenfor omfanget til avsnitt 2 av Mandatet, innen 21 dager etter oppsigelsen.
- 9.3. Strukturen kan si opp Mandatet ved brudd av Selskapet på forpliktelser angitt i Mandatet, ved å varsle Selskapet ved hjelp av et rekommandert brev. Oppsigelsen trer i kraft på den datoen oppsigelsesbrevet mottas.

10. Ugyldighet

- 10.1. Dersom noen av bestemmelsene i Mandatet uansett årsak er ugyldige, påvirkes ikke gyldigheten til de andre betingelsene i Mandatet, uansett hva de gjelder, så lenge den generelle ordningen for Mandatet bevarer.
- 10.2. Partene samtykker i at de i slike tilfeller vil, hvis mulig, erstatte med en lovlig betingelse som tilsvarer ånden og formålet til enhver ulovlig eller ugjennomførlig betingelse.

11. Hele avtalen

- 11.1. Mandatet alene uttrykker hele avtalen mellom Partene hva gjelder formålet, og erstatter og avbryter alle tidligere avtaler, korrespondanser eller dokumenter som de kan ha inngått eller utvekslet.
- 11.2. Enhver endring eller modifikasjon av Mandatet krever en skriftlig avtale som er undertegnet av Partene.

12. Gjeldende lovgivning

- 12.1. Denne kontrakten er underlagt nederlandsk lov.
- 12.2. Eventuelle tvister eller krav som oppstår som følge av eller i forbindelse med formålet, tolkningen eller utførelsen til Mandatet, skal reguleres av og tolkes i henhold til nederlandsk lov.

13. Jurisdiksjon

- 13.1. Eventuelle tvister eller krav knyttet til tolkningen eller utførelsen av Mandatet, eller som kan oppstå fra Mandatet, er underlagt den eksklusive jurisdiksjonen til tingretten (District Court) i Amsterdam (Rechtbank te Amsterdam).
- 13.2. Eventuelle tvister eller krav knyttet til tolkningen eller utførelsen av Mandatet, eller som kan oppstå fra Mandatet, bortfaller ett år fra tidspunktet da den klagende parten fikk kjennskap til skaden, med forbehold om at Partene kan velge en kortere forbeholdsperiode.

Undertegnet med kopi den [dd/mm/åååå], på [STED]:

For Strukturen:

Gitt navn: Laurent
Etternavn: Geelhand
Stilling: Konsernsjef

For Selskapet:

Gitt navn: [FORNAVN]
Etternavn: [ETTERNAVN]
Stilling: [STILLING]